ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 3798/85 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 20ής Δεκεμβρίου 1985

για τον καθορισμό των όρων που διέπουν τους περιορισμούς κατά την εισαγωγή στην Ισπανία ορισμένων οπωροκηπευτικών προέλευσης τρίτων χωρών

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

την πράξη προσχώρησης της Ισπανίας και της Πορτογαλίας, ονομαζόμενη κατωτέρω «πράξη», και ιδίως το άρθρο 91 παράγραφος 3,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι, στο άρθρο 144 της πράξης προσχώρησης, προβλέπεται ότι το Βασίλειο της Ισπανίας μπορεί να διατηρήσει, μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 1989, ποσοτικούς περιορισμούς κατά την εισαγωγή ορισμένων οπωροκηπευτικών προέλευσης τρίτων χωρών· ότι το Συμβούλιο πρέπει να καθορίσει τις λεπτομέρειες εφαρμογής των ποσοτικών αυτών περιορισμών·

ότι το Βασίλειο της Ισπανίας μπορεί να διατηρήσει, μέχρι την ημερομηνία αυτή, ποσοτικούς περιορισμούς κατά την εισαγωγή των ίδιων αυτών προϊόντων προέλευσης Κοινότητας με τη σύνθεση που έχει στις 31 Δεκεμβρίου 1985·

ότι οι ποσοτικοί περιορισμοί δεν πρέπει να οδηγήσουν σε δυσμενέστερη αντιμετώπιση των κοινοτικών προϊόντων σε σχέση με τα προϊόντα των τρίτων χωρών·

ότι ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται στο σύνολο των τρίτων χωρών, με την επιφύλαξη εξάλλου των πρωτοκόλλων που θα συναφθούν με τις τρίτες προτιμησιακές χώρες σύμφωνα με το άρθρο 179 της πράξης ή των μεταβατικών μέτρων που προβλέπονται στο άρθρο 180· ότι πρέπει, εν πάση περιπτώσει, να προσδιοριστεί ότι το μέγεθος των ποσοτικών περιορισμών που καθορίζονται κατ' εφαρμογή των άρθρων αυτών θα περιλαμβάνεται σε εκείνο που καθορίζεται για το σύνολο των τρίτων χωρών κατ' εφαρμογή του παρόντος κανονισμού·

ότι, δυνάμει του άρθρου 2 παράγραφος 3 της συνθήκης προσχώρησης της Ισπανίας και της Πορτογαλίας, τα όργανα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων δύνανται να θεσπίσουν, πριν από την προσχώρηση, τα μέτρα που προβλέπονται στο άρθρο 91 της πράξης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι ποσοτικοί περιορισμοί κατά την εισαγωγή στην Ισπανία των οπωροκηπευτικών προέλευσης τρίτων χωρών που προβλέπονται στο άρθρο 144 της πράξης προχώρησης και που περιλαμβάνονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού, συνίστανται σε ετήσιες ποσοστώσεις που ανοίγονται χωρίς διάκριση μεταξύ των οικονομικών φορέων.

2. Η αρχική ποσόστωση το 1986 για κάθε προϊόν καθορίζεται στο εσωτερικό μιας ψαλίδας από 0,1 έως 0,5 % του μέσου όρου της ισπανικής παραγωγής, εκφρασμένης σε ποσότητα, κατά τη διάρκεια των τριών τελευταίων ετών πριν από την προσχώρηση, για τα οποία υπάρχουν διαθέσιμα στατιστικά στοιχεία.

3. Ο ελάχιστος ρυθμός αύξησης των ποσοστώσεων καθορίζεται σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 3.

Ο ελάχιστος ρυθμός αύξησης μπορεί να διαφοροποιηθεί ανάλογα με το προϊόν.

Ο ελάχιστος ρυθμός αύξησης καθορίζεται λαμβανομένων υπόψη ιδίως:

— των ρευμάτων συναλλαγών,

— της κατάστασης των διμερών και πολυμερών διαπραγματεύσεων.

4. Για την περίοδο από 1 Μαρτίου μέχρι 31 Δεκεμβρίου 1986, η εφαρμοζόμενη ποσόστωση ισούται με την αρχική ποσόστωση, μειωμένη κατά $^1/_6$.

Ωστόσο, όταν οι ποσοτικοί περιορισμοί δεν εφαρμόζονται σε ολόκληρο το ημερολογιακό έτος, καθορίζονται ιδιαίτερες διατάξεις για την ενδεχόμενη μείωση της αρχικής ποσόστωσης, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 3 παράγραφος 1.

5. Όσον αφορά τις προτιμησιακές χώρες, στην περίπτωση που τα πρωτόκολλα που προβλέπονται στο άρθρο 179 της πράξης προσχώρησης ή, ελλείψει αυτών, τα αυτόνομα μέτρα που λαμβάνονται δυνάμει του άρθρου 180, προβλέπουν ποσοτικές δεσμεύσεις, οι ποσότητες που προκύπτουν από την εφαρμογή των προαναφερθεισών διατάξεων καθορίζονται πριν από τον καθορισμό των ποσοτήτων για τις άλλες τρίτες χώρες, τηρώντας το πλαίσιο που καθορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 2.

Άρθρο 2

1. Η ποσόστωση που καθορίζεται για προϊόν προέλευσης τρίτων χωρών δεν μπορεί να είναι υψηλότερη από την ποσόστωση που καθορίζεται για το ίδιο προϊόν προέλευσης Κοινότητας κατά τη σύνθεση της 31ης Δεκεμβρίου 1985.

2. Σε περίπτωση που το Βασίλειο της Ισπανίας επιτρέψει την εισαγωγή ενός προϊόντος προέλευσης τρίτων χωρών, για ποσότητα ανώτερη από εκείνη που καθορίζεται στην ποσόστωση, η ποσόστωση που εφαρμόζεται κατά την εισαγωγή του ίδιου προϊόντος προέλευσης Κοινότητας πρέπει να αυξηθεί κατά ποσό τουλάχιστον ίσο με την υπέρβαση της ποσόστωσης για την εισαγωγή προϊόντος προέλευσης τρίτων χωρών.

Άρθρο 3

1. Οι λεπτομέρειες εφαρμογής του παρόντος κανονισμού καθορίζονται σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 33 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1035/72 του Συμβουλίου της 18ης Μαΐου 1972 για την κοινή οργάνωση των αγορών στον τομέα των οπωροκηπευτικών (1).

2. Οι λεπτομέρειες εφαρμογής που αναφέρονται στην παράγραφο 1 περιλαμβάνουν ιδίως:

α) για κάθε προϊόν, τον καθορισμό της αρχικής ποσόστωσης·

β) τις ανακοινώσεις στις οποίες οφείλει να προβαίνει η Ισπανία προς την Επιτροπή.

Μπορεί να προβλεφθεί κλιμάκωση των εισαγωγών κατά τη διάρκεια του έτους.

Άρθρο 4

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Μαρτίου 1986, με την επιφύλαξη της έναρξης ισχύος της συνθήκης προσχώρησης της Ισπανίας και της Πορτογαλίας.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 20 Δεκεμβρίου 1985.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

R. STEICHEN

(1) ΕΕ αριθ. L 118 της 20. 5. 1972, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κλάση του κοινού δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων
07.01	Λαχανικά και φυτά βρώσιμα νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη:
	Β. Κράμβες:
	Ι. Κουνουπίδια
	Ζ. Καρότα, γογγύλια, κοκκινογούλια για σαλάτα, λαγόχορτο (σκούλι), σέλινα, ραπάνια και άλλες παρόμοιες βρώσιμες ρίζες:
	ex ΙΙ. Καρότα και γογγύλια:
	— Καρότα
	ex Θ. Κρεμμύδια, ασκαλώνια και σκόρδα:
	— Κρεμμύδια και σκόρδα
	Μ. Ντομάτες
08.02	Εσπεριδοειδή, νωπά ή ξερά:
	Α. Πορτοκάλια
	Β. Μανταρίνια, στα οποία περιλαμβάνονται και τα tangerines και satsumas. Clémentines, wilkings και άλλα παρόμοια υβρίδια εσπεριδοειδών:
	ex ΙΙ. Άλλα:
	— Μανταρίνια στα οποία περιλαμβάνονται και τα tangerines και satsumas
	Γ. Λεμόνια
08.04	Σταφύλια, νωπά ή ξερά:
	Α. Νωπά:
	Ι. Επιτραπέζια
08.06	Μήλα, αχλάδια και κυδώνια, νωπά:
	Α. Μήλα
	Β. Αχλάδια
08.07	Φρούτα με κουκούτσι νωπά:
	Α. Βερίκοκα
	ex Β. Ροδάκινα, στα οποία περιλαμβάνονται τα brugnons και nectarines:
	— Ροδάκινα